

**60(IV). Петиция Моладада Пирандита,**  
относящаяся к Руанда-Урунди

*Совет по Опеке*, действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры, принял и рассмотрел на своей четвертой сессии, в консультации с Бельгией, как заинтересованной управляющей властью, петицию Моладада Пирандита от 24 июля 1948 г. (Т/Пет. 3/4).

Совет принял к сведению замечания по этой петиции Выездной миссии Организации Объединенных Наций в Восточной Африке, а также замечания местных властей (Т/217/Add. 1).

*Совет по Опеке,*

*рассмотрев* замечания по этой петиции, представленные местными властями,

*отмечая*, что в петиции поднят вопрос о дискриминации в отношении лиц азиатского происхождения,

*приняв к сведению* замечания Выездной миссии Организации Объединенных Наций в Восточной Африке, а в частности замечание ее, что из полученных в результате произведенного ею расследования сведений отнюдь не вытекает, что имеется нужда в представлении рекомендаций местным властям,

*постановляет*, что со стороны Совета не требуется принятия никаких мер по личной просьбе подателя петиции,

*предлагает* Генеральному Секретарю сообщить подателю петиции резолюцию Совета от 14 марта 1949 г.<sup>5</sup> по вопросу о расовой дискриминации в Руанда-Урунди,

*поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Сорок восьмое заседание,*  
*25 марта 1949 г.*

**61(IV). Петиция мвами (короля) Урунди**  
**Мвамбутса, относящаяся к Руанда-Урунди**  
**и Танганьике**

*Совет по Опеке*, действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры, принял и рассмотрел на своей четвертой сессии, в консультации с Бельгией и Соединенным Королевством, как заинтересованными управляющими властями, петицию мвами (короля) Урунди Мвамбутса от 25 июля 1948 г. (Т/Пет. 2/49 - Т/Пет. 3/5).

Совет принял к сведению замечания по этой петиции Выездной миссии Организации Объединенных Наций в Восточной Африке, а также замечания местных властей (Т/217/Add. 1).

Совет принял к сведению заявления представителей заинтересованных управляющих властей, что их правительства консультируются по поднятым в петиции вопросам.

*Совет по Опеке,*

<sup>5</sup> Стр. 10.

*приняв к сведению* заявления представителей управляющих властей,

*постановляет*, что в настоящее время от Совета не требуется принятия каких-либо мер по петиции,

*поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, уведомить о настоящей резолюции управляющие власти и подателя петиции.

*Сорок восьмое заседание,*  
*25 марта 1949 г.*

**62(IV). Петиция Гассамуньги Матье,**  
относящаяся к Руанда-Урунди

*Совет по Опеке*, действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры, принял и рассмотрел на своей четвертой сессии, в консультации с Бельгией, как заинтересованной управляющей властью, петицию без даты Гассамуньги Матье (Т/Пет. 3/8).

Совет принял к сведению замечания по этой петиции Выездной миссии Организации Объединенных Наций в Восточной Африке, а также замечания местных властей (Т/217, Т/217/Add. 1).

*Совет по Опеке,*

*отмечая*, что в петиции подняты вопросы общего характера, касающиеся положения в Руанда-Урунди,

*отмечая*, что эти вопросы разбираются в докладе Выездной миссии Организации Объединенных Наций в Восточной Африке,

*постановив* отложить окончательное рассмотрение доклада Выездной миссии до своей пятой сессии,

*постановляет*, что поднятые в этой петиции вопросы общего характера будут разбираться в связи с окончательным рассмотрением доклада Выездной миссии,

*предлагает* Генеральному Секретарю сообщить подателю петиции те дальнейшие решения, которые Совет может принять по этим вопросам, вместе с соответствующими выдержками из официального отчета Совета.

*поручает* Генеральному Секретарю, в соответствии с правилом 93 правил процедуры Совета по Опеке, уведомить о настоящей резолюции управляющую власть и подателя петиции.

*Сорок восьмое заседание,*  
*25 марта 1949 г.*

**63(IV). Петиция Франциска Рукеба,**  
относящаяся к Руанда-Урунди

*Совет по Опеке*, действуя на основании статьи 87b Устава и в соответствии со своими правилами процедуры, принял и рассмотрел на своей четвертой сессии, в консультации с Бельгией, как заинтересованной управляющей властью, петицию Франциска Рукеба от 3 августа 1948 г. (Т/Пет. 3/9).